



NIONDE  
ÅRG.  
No 40

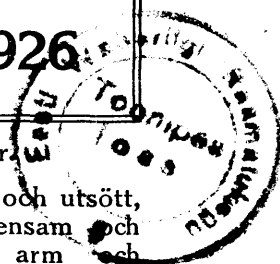
Prenumerationspris:  
Helt år Emk. 225:—  
Halvt " " 125:—  
I utlandet:  
Helt år Emk. 350:—  
Halvt " " 200:—

UTKOMMER  
ALLA ONSDAGAR  
Redaktion:  
Svenska Folkförbundet  
Redaktör: N. Blees  
Reval, Riddaregatan 3.

Annonspris  
enligt överenskom-  
melse.  
För längre annonse-  
ring beviljas rabatt.

6 okt.

1926



### Det ofullbordade klostret.

En tysk sägen.

På den nu för länge sedan svunna tiden, då nävrätten härskade, voro trakterna omkring Schwaben, där senare det mäktiga klostret Maulbraun reste sig, ett tillhåll för rövare, och det var med stor ångest som fredliga vandrare sökte sig fram genom de vida beryktade trakterna. Till skydd mot farorna fanns endast ett medel: att uppföra en helig byggand, ett kloster, som skulle vara ett skydd mot farorna i de hemska ödemarkerna. Klan- gen av klosterklockorna skulle bjuda varje illasinnad man att sticka sitt svärd i skidan, och denna klang skulle omvända hjär- tana på de råaste rövare. Det var därför som den ädle Valter av Lomersheim fattade beslutet att mitt i skogen bygga ett klos- ter, för att folket skulle få fär- das genom dessa trakter.

För detta ändamål fälldes skog och banades vägar, och vid ett närbeläget stenbrott höggos stora byggnadsstenar. Snart var grun- den lagd och munkar drogo dit för att bosätta sig i den del av klostret, som redan var färdig. Och grundstenen till klosterkape- let var även lagd, då rövarna, som fruktade att bli fördrivna från sina goda jaktmarker, drogo dit och ville tala med munkarna. De förklarade, att de voro fast beslutna att klostert ej fick byg- gas färdigt och hotade med att riva ned det.

Gör er ej den mödan. Vi skola lova er att ej fullborda byggnaden.

Rövarna gingo nu ed på att ej förstöra klostert och drogo sedan sina färde. Munkarna fortsatte nu att bygga på kapellet, som om ingenting skulle ha hänt, tills det endast fattades en sten på byg- gandens västra sida. Denna sten läto de ligga kvar nere på marken.

Vida omkring i skogen ljödo nu klosterklockorna, och rövarna som ansågo, att munkarna brutit sitt löfte, skyndade ånyo dit för att hålla räkenskap med dem. Men munkarna öppnade dörrarna till kapettet, förde rövarna in i detta och visade det ställe, där en sten ännu saknades.

— Ni ser, sade de, att kapellet ännu i dag väntar på sin fullbor- dan, och vår ed skola vi hålla intill den yttersta dagen.

Då märkte rövarna, att mun- karnas slughet hade överträffat deras. Men de tordes ej bryta sin ed utan fruktade det unga klostrets mäktiga beskyddare och drogo bort från de trakter, där de förr härskat i ostört lugn.

Ännu i dag kan man vid sidan av det ärevördiga klosterkapelet se en väldig byggnadssten, som vittnar om, att munkarna troget höllo sitt löfte. Och ej långt därifrån finnes en annan sten, i vilken en hacka och sparde äro inhuggna, och däröver ser man en hand med tre lyfta fingrar, som skall vara ett bevis för, att munkarna höllo sitt löfte.

(J. U. F-bladet)

### Kosmopoliter

Ingen är så värlös och utsött, ingen känner sig så ensam och utomstående som en arm och utblottad landsman i förskingrin- gen. . . Han, en kosmopolit, är en samhällets paria, en fribytare vars bräckliga farkost är dömd att gå under i de skummande virvlarna och bränningarna å li- vets hav, om han icke kan lita till egna krafter och resurser, om han icke kan stå på egna ben. Väl honom om han kan det — ty annars är hans öde beseglat. . .

Därhemma i moderlandet finns alltid de som äro beredda och som ha till uppgift att bispringa och bistå de nödställda och ut- blottade. Där ha vi statspensio- neringen, föreningen för välgö- renhetens ordnande med flera officiella och privata föreningar och sammanslutningar för dylika behjärtansvärda ändamål. Men en nödställd och utblottad lands- man i förskingringen står utan- för allt detta.

Någon hjälp eller något stöd i det främmande landet kan han icke heller påräkna, isynnerhet om han icke är medborgare el- ler undersäte och på detta sätt blivit införlivad med den in- hemska befolkningen. Om han söker sluta sig till dem, till de- ras samfund och föreningar, kom- mer han ofta att där intaga en särställning, känna sig isolerad och utomstående. De se i honom en snyltgäst och paria, en ut- länsk planta, som uppvuxit i en

för dem främmande och okänd jordmån. Han kan trots allt aldrig helt införliva sig med dem. Han kommer alltid att där känna sig som en — styvson.

Nästan på samma sätt kommer det att bli om han sluter sig till de inhemska stamfränderna, om dylika finnas i det främmande land, där han slagit sig ned. Även gentemot dem kommer han att intaga en särställning, även i deras krets kommer han att känna sig isolerad och utomstående. Om de också komma honom tillmötes med deltagande och intresse som en landsman och broder, så kunna de i grunden icke riktigt förstå och sympatisera med honom. Trots stamfrändskapet blir han för dem liksom för den inhemska befolkningen om icke helt så delvis en främling, en planta som skjutit upp i en annan jordmån än deras. De ha under sekel delat ljuvt och lett med den inhemska befolkningen, genomkämpat samma hårda och tunga öden. Under allt detta ha de icke kunnat undgå att genomsyras av den egna statskroppen.

I landsmannen från andra sidan havet kunna de se en kär vän och stamförvant, som de med glädje hälsa välkommen i sina kretsar och i sina hem, men . . . men som en av deras egna blir han ändå aldrig riktigt. Han kan aldrig helt och fullt sammansvetsas med dem. Han har uppfostrats och utvecklats under andra livsbetingelser, under andra lagar och förordningar, i en annan jordmån. . . Han kommer alltid att inför dem bli något av en främling — trots stamfrändskapet.

Glädjande nog ha landsmännen därhemma i Sverige under de senaste åren alltmera lärt sig inse nyttan och betydelsen av svenskhetens bevarande i utlandet. En livlig verksamhet har kommit till stånd för att stärka sambandet mellan moderlandet och stamfränderna i förskingringen. Man vill så att säga bygga broar till dem över haven.

Men under allt detta har man glömt bort de hemlösa och utomstående . . . de, som vandra ensamhetens tunga vägar i skymundan, där ett främmande språk skorrar i deras öra . . . de, som intaga en styvmoderlig särställning vid sidan av stam-

fränderna i utlandet. Det gäller här icke så mycket de rika och bemedlade rikssvenskarna i förskingringen. De armbåga sig alltid fram och skaffa sig gehör och anslutning.

Med mitt lilla inlägg har jag velat draga en lans till förmån för de fattiga och obemedlade rikssvenskarna i främmande länder. Jag har samhörighet med dem. Liksom de, och kanske mera än de flesta, har jag känt mig isolerad och utanför under åren härute i förskingringen. Har mer än någon annan vandrat ensamhetens vägar.

## Téafton.

**Höstens sedvanliga téaftnar börja onsdagen den 13 dennes, då första tékvällen hålles å skolan, Riddaregatan 9, kl. 6 e. m. Bl. a. blir det musik och sång. Alla äro hjärtligt välkomna!**

## Läsesalen

**å Riddaregatan 3 är öppen alla måndagar och torsdagar kl. 6—8 e. m. Alla övriga dagar är biblioteket stängt.**

Det är stamfrändernas uppgift att söka upp de isolerade och utomstående å deras vägar och stigar. De böra inbjuda dem till sina möten och sammankomster och gå dem till mötes på ett sådant sätt att de känna att de icke längre tillhöra samhällets paria, att de nu äro länkar i en enda stor syskonkedja, där icke några politiska eller sociala skranktor störa friden eller endrårten.

På de stamfränder, som bevisats kärlek, välvilja och förståelse av landsmännen från andra sidan havet, ställer också moderlandet vissa fordringar. De skola i sin tur icke glömma och förgäta hennes fattiga och oansenliga

## Hem och hemland.

*Du Östersjö, som i ditt sköte göm-*  
*mer*  
*en liten ö, där jag min hembygd har.*  
*Ou allt jag sist den lilla torvan*  
*glömmar,*  
*den är mig kär, den vill jag äga*  
*kvar.*

*Fast jorden karg och vöxtlögheten*  
*liten*  
*finns ändå någonting att bygga på.*  
*Om också tegen täckes utav sten,*  
*skall mellan stenarna jag kornet så.*

*Med aldrig plog jag ännu åkern*  
*plöjer*  
*blott dagligt bröd jag äger, det är*  
*noe,*  
*Min lott är ringa, jag mig alltid*  
*nöjer,*  
*med vad mig gives från min egen plog.*

*Ou sparsam kost min måltid också*  
*är,*  
*men jag den äter uti sanning nöjd.*  
*Mitt tack för maten enkelt jag fram-*  
*bär*  
*till världens Gud i höga himlars höjd.*  
*Per Bonde.*

söner och döttrar i förskingringen. Dessa stamfränder, som genomgått hårda och bittra öden, som fordom suckat under slaveri och förtryck, de skola veta huru det känns att i brist och armod, isolerad och oförstörd vandra ensamhetens vägar, där ett främmande språk skorrar i ens öra. . .

Därför böra alla svenskar, rika som fattiga, höga som låga, sluta sig tillsammans, bilda en enda stor syskon- och familjekrets varhelst de vistas och bo i förskingringen jorden runt. Svenskheten har endast att vinna härfpå. Och det är djupast inne för denna sak, som jag nu liksom alla andra gånger vässat min penna.

Reval 1 sept. 1926.

Erik P—n.

Riksdagen sammanträdde på måndagen den 4 dennes. Första sammanträdet ägnades åt riksdagsfrågor, som regeringen hade att besvara. Över en vecka har nu finansutskottet hållit på med frågan angående minskning av tjänstemannakårens antal vid statsverken. I flera ministerier har redan de högre ämbetsmännens antal minskats betydligt, varigenom 40 miljoner mark inbesparats, isynnerhet har poliskåren reducerats. Utskottsarbetet är dock icke än slutfört.

Presidentfrågan på dagordningen. Jordbrukarpartiet har till riksdagsstyrelsen framkommit med

ett projekt angående ändring av grundlagen (statsförfattningen). Enligt förslaget skulle Estland även få president, som väljes på 5 år. Presidentens myndighet blir sådan, att han i fall av behov kan upplösa parlamentet och även vägra att stadfästa lagar, som han icke kan godkänna. Det blir även hans sak att ge uppdrag att bilda regering, som hittills varit riksdagens sak. Dessutom skulle enligt projektet riksdagsmännens antal minskas till 75.

**Estländsk-rysk paktdiskussion med det första.** Till medlemmar i den kommission, som skall underhandla med rådsregeringens fullmäktige om avslutandet av en garantipakt mellan Estland och Ryssland, ha utsetts estländska sändebudet i Helsingfors Hellat, socialistiske riksdagsdeputeraden Rei och chefen för utrikesministeriets politiska avdelning Schmidt. Förhandlingarna skola till en början försiggå i Reval, där sovjet kommer att representeras främst av sitt sändebud Petrovskij. Enligt vad det uppges skall paktdiskussionen vidtaga med det första.

**Estlands militärbudget för nästa år.** Krigsministeriets budget för militärväsendet under nästa år upptager en utgiftssumma på 2,410 miljoner estmark, vilket belopp med 300 miljoner överstiger utgifterna för militärväsendet under innevarande år.

**Selma Lagerlöf invald i De Nio.** Till ledamot efter Ellen Key har Samfundet de nio vid senaste sammanträde invalt dr Selma Lagerlöf. Dr Lagerlöf har också antagit kallelsen.

Selma Lagerlöf tillhörde de första av Lotten v. Kræmer i stiftelsen insatta ledamöterna och deltog de tidigaste åren i det 1913 konstituerade samfundets arbeten. Av hälsoskäl ansåg hon sig för nio år sedan böra avgå. Det är sålunda en gammal ledamot, som samfundet med detta inval återförvärvat.

**Tyska ekonomiska politiken aldrig engelskfientlig.** Vid Tyska folkpartiets sammanträde i Köln gav utrikesministern en överblick över utvecklingen av den tyska utrikespolitiken. Han betecknade därvid änyo en tysk-fransk överenskommelse såsom kärnpunkten för varje europeiskt samförstånd och sade att ett nytt uppsving för det nya Tyskland

endast kan baseras på fred. Det har, framhöll ministern, städe stått England fritt att ansluta sig till de tysk-franska ekonomiska överenskommelserna. Stresemann förklarade därför, att påståendet om en engelskfientlig tysk ekonomisk politik var dåraktigt och att detsamma gällde Amerika.

**Den inre splittringen i tjeckoslovakien.** Från Prag meddelas att tjeckoslovakiska nationalrådet beslutat anordna en enquête rörande frågan om samarbete mellan alla klasser av befolkningen i Tjeckoslovakien, utan avseende på politisk orientering, för åstadkommande av en avspänning i de politiska fejderna i tidningspressen. Detta beslut har delgivits exekutivkommittéerna för samtliga politiska partier.

**Italienska oppositionen i utlandet.** Enligt ett meddelande från Rom har genom ett kungligt dekret 15 italienska politiker, vilka flytt till utlandet, förlorat sina medborgerliga rättigheter.

**Mordbrand hos Briand.** Ett telegram har tidigare meddelat om eldsvåda på franske utrikesministern Briands egendom i Normandie, varvid en stor del av skörden förstördes. Senare uppgifter giva vid handen att elden, som härjade i en ladbyggnad, var anlagd. Polisen söker nu efter de skyldiga, vilka icke torde ha haft politiska motiv för nidingsdådet.

**Litauisk-polska gränsen.** Litauiska delegationen vid Folkförbundet har hos förbundssekretariatet protesterat mot att detta i sina officiella dokument benämnt demarkationslinjen mellan det oavhängiga Litauen och det av polackerna ockuperade Vilnaområdet „litauisk-polska gränsen“, då varken Litauen eller Folkförbundet erkänt denna demarkationslinje som definitiv gräns mellan de båda länderna.

**Åbo akademi.** Antalet studerande vid Åbo akademi är för närvarande 174.

Nyinskrivna för läsåret äro 27 studerande, varav 6 i humanistiska fakulteten, 4 i matematisk-naturvetenskapliga fakulteten, 5 i statsvetenskapliga fakulteten, 4 kemisk-tekniska fakulteten, och 8 i teologiska fakulteten.

**Frågan om ett "Locarno på Balkan."** Benesj har för en österrikisk journalist uttalat sig i frå-

gan om en tullunion mellan Donauländerna samt möjligheterna för ett Locarno på Balkan. Han har härvid meddelat att han ställer sig skeptisk inför en radikal och snabb lösning, emedan problemet påkallar en vidlyftig ram. En överenskommelse på Balkan står i samband med freden i Centraleuropa.

**Flyktingsströmmen från Ryssland till Estland växer.** Tidningen Poslednija Ivestija berättar, att antalet flyktingar till Estland från Ryssland under senare tid starkt tilltagit, varvid det väcker uppmärksamhet, att en stor del av de personer, vilka överskrida gränsen, äro kommunister. Flyktingarne ha bl. a. meddelat, att kommunistpartiets högste ledning påbjudit dödsstraff för de medlemmar av partiet, som fly till utlandet. Detta påbud motiveras med för ryska kommunistpartiet obehagliga avslöjanden, vilka gjorts av kommissarien Badjan, Ivestijas huvudredaktör Steklov och andra röda, vilka i hemlighet skuddat det bolsjevikiska paradiset stoft av sina fötter och för närvarande vistas i Tyskland.

### Kyrkliga meddelanden.

Svenska St. Mikaelsskyrkan.

Söndagen den 10 okt.

Gudstjänst kl. 11 f. m., söndagsskola kl. 12.

### Penningkurser

Revals börs, 6 okt. 1926

1 dollar . . . . .	—	372	375
1 pund . . . . .	—	1.809	1,824
100 rentmark . . . . .	—	8.850	8 975
100 Fmk. . . . .	—	937	947
100 sv. kr. . . . .	—	9.975	10.075
100 dan. kr. . . . .	—	9.950	10.050
100 nor. kr. . . . .	—	8.200	8.300
100 latt. . . . .	—	7.150	7.250

Alla Svensk-Finska St. Mikaelsskyrkans församlingens i Reval medlemmar, som ännu ej betalt sin kyrkoskatt, uppmanas erlägga densamma på kyrkokansliet i Sjömanshemmet alla dagar från 5—7 eller till kyrkokassören, Koidula t. 1.

Styrelsen.

Lokal på 2—4 rum, kök m. m. i stadens centrum eller närhet önskas hyra av ordentlig svensk familj.

Svar till redakt. Riddareg. 3.

**A.-B. Borås Bank**  
fullständig bankrörelse

**HOTELL EXCELSIOR**  
Björgerjarsgatan 35, Stockholm  
(K. F. U. Mis hus)  
Rikstelefon o. telegramadress:  
EXCELSIOR  
Stockholmstelefon 98 27.

**Växiö Stadshotell**  
57 stycken gedigna och propra sanderum, pris från kr. 3.75—6.50. Fullständiga spritträttheter. Elegant konditori. Musik dagligen. Bilgarage och bensindepot. Goda vägar och vackra omgivningar för bilister.  
Telefon: NAMNANROP

Centralrestauranten LANDSKRONA rekommenderas

**TURISTGÅRDEN HVEN**  
rekommenderas.

Järnvägsrestauranten, Malmö i nya hemtrevliga lokaler med ingång från Skeppsbron. Fullständig restaurantrörelse. Smörgåsbuffé- Konditori-avdelning

**STUREHOF**  
Adelgatan 13, Malmö. Telef. 12 53.  
**Ista klass Restaurant.**  
Billigaste och bästa frukostställe. Middagar från 1—6.3 rätter kr. 2.—  
Populära soupéer från 6—11 e. m.  
Vällagad husmanskost.

Restauranterna  
**MALTA, KVARNEN och VIKINGEN**  
Hälsingborg  
Rekommenderas!

**FRIMURAREHOTELLET**  
ESKILSTUNA  
**MATSALAR & CAFÉ**  
Trevliga rum fr. 5 kr.  
REKOMMENDERAS

**BIERSTUGAN I SPÅNGBACKEN**, Norrköping.  
Rekommenderas sina väl tempererade maltdrycker.

**RYLANDER & RUDOLPHS**  
FABRIKS A.-B.  
Henriksdal, Sverige  
Tel.-adr., „Rudolphs“ Rt. 440 & 14440  
Tillverka telefonkol och dynamoborstar, lämpliga för alla i marknaden förekommande apparater och maskiner. — Begär offert!

**AXEL HELLGREN**  
SKRÄDDERI  
SIGTUNAGATAN 11, STOCKHOLM  
REKOMMENDERAS  
TEL. VASA 4416. VASA 469.

**STENS SKOÄFFÄR**  
Strängnäs  
bästa inköpskälla för skodon av alla slag.

**Olof Almér**  
Tel. 531 Kristianstad Tel. 163  
Väl sorterat Fin- o. Grovbageri

**HUSHÅLLSSKOLAN MARGARETA**  
NORRKÖPING  
REKOMMENDERAS

**Grand Hotel LUND**  
Rekommenderas

**GÖTEBORG KÖP**  
**OLOF ASKLUNDS**  
BRÖD.  
Det är bäst.

**RESTAURANT SKANDINAV, SKÖFDE**  
REKOMMENDERAS  
Billiga priser. Spritträttheter.

**Smedjebackens Hotell**  
Öf- och vinrättigheter. Propra rum. Lämpl. uppehåll för bilister, Garage. 4 tim. järnvägsresa från Stockholm. OBS! Naturskön bästresa Stockholm — Smedjebacken.  
Telefon: Kontoret 1. Res.-rum 9.  
Innehavare: E. OLSSON.

AKTIEBOLAGET  
**PRIORVERKEN**  
Norrköping  
Telegramadr.: PRIORVERKEN  
Byggnadsmiden & Träskruv.

Större och mindre  
**Skogsparker på rot**  
såväl som  
**sågtimmer**  
köpes kontant av Säfveåns  
A. B. Göteborg

**DANNEMORA** Cirkulärsågar, Ramsåglad, Timmer- och Fällningsågar, Maskinhyvelstål och Maskinknivar vinna tack vare Dannemora-stålets förtjänstfulla egenskaper och det omsorgsfulla arbetet rykte över hela världen.  
Kort leveranstid. Infordra offert.  
Gimo-Österby Bruks A.-B., Österbybruk

**INGEN VET VAR**  
haren har sin gång,  
men en var vet, att  
**PIX-PASTILLER**

finnas överallt.  
Säljas i askar à 25 och 50 öre.  
Emsamtillverkare:  
**Pix Aktiebolag, Gävle**

**BESÖK JÖNKÖPING**

**Arvid Nordell**  
Juvelerare  
Hospitalsgatan 12 NORRKÖPING  
Tel. 5246  
Matsilver, Ringar, Guld- & Silvervaror. Presentkort och Hedersgåvor.  
Order till landsorten expedieras omgående.

Den, som är förständig att ej låta sig dåras av allt utländskt köper alltid svenska varor. En gammal välkänd firma lämnar alltid köparen bästa garanti att vid inköp erhålla största valuta för sina penningar.

Våra tillverningar:  
**SALUBRIN**  
**SPRITÄTTIKA**  
**AROMA ÄTTIKSPRIT**  
Eau de Cologne:  
Extrait Double CARITA  
Extrait Quadruple DELILA  
Hårvatten: Lotion GAMBO  
Lavendelvatten: Extrait Triple GARITA äro var i sitt slag marknads yppersta och därtill billigaste fabrikater. Därför garanterar  
**A.-B. P. HÅKANSSON, ESLÖV.**

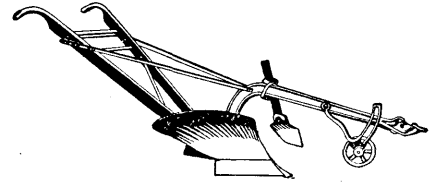
DRICK HÅKANSSONENS LUXUSKÄFFE!

**DALSJÖFORS**  
**J. JOHANSSONS KASSASKÄPPFABRIK, DALSJÖFORS**  
Telefon Dalsjöfors 28.  
Tillverkar Kassaskäp, Valvskåp, Kassavalvsdörrar, Gallergrindar m. m. i modernaste utförande, till moderata priser. Priskurant på begäran.

**BESÖK LIDKÖPING**

**MILITÄR EKIPERINGS A.-B. (MEA)**  
Hamngatan 3A **STOCKHOLM** Norrmalmstorg  
Rekommenderar sina förstklassiga färdiga HERRKLÄDER, HERR- & DAMSKRÄDDERI.  
Uniforms- och Sportartiklar för segling, ritt, automobilsport etc. etc.

Svenskar i  
Balticum  
köp vid behov  
**LANTBRUKS-  
REDSKAP**  
från



**NORRAHAMMARS BRUK**  
Norrahammar, Sverige.  
Representanter:  
A/G. Osta, Reval,  
Ökonomische Gesellschaft Lettischer Landwirte,  
Riga.

SVERIGES VACKRASTE TURISTLEDER

GÖTEBORG — STOCKHOLM genom **Götakanal**  
STOCKHOLM — JÖNKÖPING

ÅNGF.-AKT.-BOL. GÖTAKANAL  
GÖTEBORG

THORSVIKS  
**TOALETTPAPPER**  
NORRAHAMMAR

**Hj. Söderlings Bageri**  
Eskilstuna  
Specialité: Sundhetsbröds-  
tillverkningar.

**Gustaf Sjöbergs**  
Konditori, Gävle,  
Norra Rådmanngatan 10  
Rekommenderas

**Aug. Löfgrens**  
Frukt-, Grönsaks- & Blomsteraffär  
rekommenderas.  
Blommor & Kransar  
Guldmedalj 1901 GÄFLE Telefon 123

**Malte Svenbecks BLOMSTERHANDEL**  
Fyrstorget 10, UPPSALA.  
Begravningskransar.  
Daglig tillförsel av friska BLOMMOR.  
Telefon 103.

**OLSSON & MELINS**  
SKOFABRIK  
Rekommenderar sina tillverkningar av  
finare  
randsydda **Skodon**  
Starkt vara — Goda passformer  
ÖREBRO Södermalmsallén 52—54  
Telefon 1762

Aktiebolaget  
**Nyborgs Yllefabrik**  
NORRKÖPING  
Tillverkning av finare  
HELYLLEVAROR  
Telefon 641

**BORÅS WÄVERIAKTIEBOLAG**  
BORÅS  
Alla slags bomullsvävnader

**BESÖK VÄXIÖ**

Stadshotellet i Vimmerby  
Innehavare: HULDA PETERS  
REKOMMENDERAS  
Post- och telegramadress:  
Stadshotellet, Vimmerby.  
Telefon: Vimmerby 6, 14.  
15 rum med 30 bäddar.

De Förenade Spetsfabrikernas  
Försäljningslokal

Tel. 771-08 Grevturegatan 13  
(Hörn-butiken) NORR 19203  
Specialaffär för Spetsar och Broderier.  
— Bikt urval av Västlänaspetsar. Motiv  
och Krugar. Beställningar ä linneut-  
styrlslar. Order till landsorten expе-  
dieras omgående.

Svenska Bomullsflaggor  
till utlandet direkt från fabriken  
inom Sverige genom handlande  
branschen.

Gefle Manufaktur A.-B.,  
STRÖMSBRO

**Stadshotellet Västerås**  
rekommenderar sina nyreparerade  
Resanderum, Matsalar, Kafear,  
Klubbrum och Festväning  
Vördsamt C. S. ÖMBERG.



Endast det bästa är gott nog!  
Jaga därför med

**GYTTORPS**  
JAKTPATRONER

TILLVERKARE:  
**NITROGLYCERIN AKTIEBOL.**  
Stockholm 16